

# **Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

## **Norddeutsches Volksblatt. 1887-1918 25 (1911)**

273 (21.11.1911)

[urn:nbn:de:gbv:45:1-555480](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:gbv:45:1-555480)

# Norddeutsches Volksblatt

Organ für die Interessen des werktätigen Volkes.

Redaktion und Haupt-Expedition Peterstraße 20/22, Fernsprecher-Anschluß Nr. 58, Amt Wilhelmshaven. — Filiale: Ulmenstraße 21, Fernsprecher 580.

Das Norddeutsche Volksblatt erscheint täglich mit Ausnahme der Tage nach Sonn- und feierlichen Feiertagen. — Abonnementpreis bei Vorauszahlung für einen Monat 25 Pf., für drei Monate 75 Pf., bei Selbstabholung 65 Pf., durch die Post bezogen vierteljährlich 2,25 RM., für zwei Monate 1,50 RM., monatlich 75 Pf. einschließlich Postgebühren.

— Mit —  
Sonnagsbeilage.

Inserate die schlagzeilweise Zeitzeile oder deren Raum für die Inserenten in Rühringen-Wilhelmshaven u. Umgegend, sowie der Filialen 15 Pf., für sonstige auswärtige Inserenten 20 Pf.; bei Wiederholungen entsprechender Rabatt. Größere Anzeigen tags vorher erbeilen. — Platzbestimmungen unerschütterlich. — Refusgebühr 50 Pf.

5. Jahrgang.

Rühringen, Dienstag den 21. November 1911.

Nr. 275.

## Vaterlandsverrat.

Es war ein wunderbares Schauspiel, als bei den Massenbewegungen im Reichstag die Sozialdemokratie von den bürgerlichen Parteien des Vaterlandsrates beschuldigt wurde. Es beweist die tödliche Verlogenheit unserer Gegner um eine Wohlparole, daß sie auf eine Verleumdung, damit sie gerade den bösesten Keimfall bei den Wählern erlangen werden. Denn das Verbrechen, das unserer Partei zum Vorwurf gemacht wurde, wird darin erblickt, daß sie durch ihre Friedensdemonstrationen einen Weltkrieg verhindert hat. Deutlicher können die Gegner nicht darlegen, was eigentlich hinter ihrem tönenden Patriotismus steckt. Vaterlandsliebe ist ihnen gleichbedeutend mit Krieg; nicht Volkswohlfahrt und Volksglück, sondern Wüterach und Vätermord bedeutet das Wort. Mögen sie nur vor die Kamera und Bürger treten und uns verklagen: die Sozialdemokraten haben verhindert, daß eure Söhne von dem Ifer weggerissen werden, daß eure Geschäfte bankrott gehen, daß Handel und Wirtschaft stoden, daß die Kinder hungern, daß die Männer auf den Schlachtfeldern verbluten und als Krüppel heimkommen; die Sozialdemokraten, diese Feinde, haben den Frieden anrückt erhalten, den wir zu klein fanden! Und wenn sie hinzusetzen: dieser Krieg, dieses Blut und dieses Elend hätten uns den herrlichen Preis von Sidmaroffo gebracht, wo unsere Kapitalhünge zwei Millionen verdienen könnten — so werden die Herrlichen sagen: was ist uns Sidmaroffo? Wir haben mit den geringsten Mitteln, nicht das geringste Interesse an Sidmaroffo; wir wollen keinen Krieg, um Großkapitalisten zu bereichern. Doch die Sozialdemokratie!

Taber beschränkten sich die Wortführer der christlichen und unchristlichen Bourgeoisie auch nicht auf diesen allgemeinen Vorwurf. Wegen die Ziele der Sozialdemokratie sind erhoben sein, ihre Mittel, sagten sie, sind verdammernd, ja geradezu ungeheuerlich. Der fortschrittliche Mugdon behauptete, in den Verordnungen sei für den Kriegsfall die Lösung des Massenstreiks ausgegeben, allerdings nur in geheimen Absichten verheimlicht. Und er auf den Widerspruch unserer Fraktion zu geben wußte. Nun kann man verstehen, daß bei diesem Worte dem Kapital etwas unheimlich zuckte. Aber ist deshalb der Massenstreik ein unanständiges, ungeheuerliches Verbrechen? Wenn es ist und im Interesse des Volkes liegt, den Krieg zu verhindern, dann müssen wir ihn mit allen Mitteln, auch mit dem stärksten, die uns angedenkt vorkommen, zu verhindern suchen; und wenn ein Massenstreik dazu am besten geeignet ist, werden alle, die den Frieden wollen, auch den Massenstreik loben. Dabei wollte Erzberger es noch schärfer sagen: aus dem Berliner Referat des Genossen Dümmig ist heraus, daß unsere Partei im Kriegsfall zur Nichtbeachtung der Mobilisationsorder auffordern wird — als Angehöriger mag die Gelehr! Es war natürlich nicht über, aus der Tageslosigkeit des Staatsanwalts zu berichten, daß er etwas heimlich, was nicht in dem Referat verdammt, und schließlich mußte Herr Erzberger anerkennen, daß er nicht wußte, welche Mittel die Sozialdemokratie im Kriege anwenden wolle.

So müßten die Anreifer unvorbereiteter Sätze objektiv. Dennoch ist es sehr wahrscheinlich, daß die Herren Mugdon und Erzberger mit der christlichen Liebespredigt nach Hause gegangen sind, daß sie doch Recht hatten mit ihrer Behauptung der Sozialdemokratie und daß es bloß wegen der Heinen Vorhaft unserer Redner nicht gelang, die Geheimnisse herauszufrieden und den Beweis unserer Vaterlandsverrats lüdenlos zu führen. Was hier vorliegt, ist mehr als ein höchst wichtiger Versuch, mit jehaischen Wortverdrungen die politischen Gegner etwas am Zeuge zu fassen. Es ist ein allgemeines und natürliches Mißverständnis der bürgerlichen Welt über das Wesen der Sozialdemokratie.

Der bürgerlichen Klasse ist die Idee einer natürlichen Einmischung der Gesellschaft völlig fremd und unvorstellbar. Etwas noch der Gedanke, daß die heutigen Gesellschaftsklassen vorzugsweise sind — an diesen Gedanken müssen sie sich schon gewöhnen; — sondern vor allem die Anschauungsweise, daß alles was die Menschen tun, naturnotwendig geschieht, und daß die Menschen nicht nach freier Willkür, sondern als Werkzeuge gesellschaftlicher Kräfte handeln. Die Sozialdemokratie fühlt sich immer als Produkt und Agent sozialer, objektiver Kräfte, die sie nicht selbst emperrt, sondern bloß in die wirkungsvollsten Bahnen zu leiten sucht. Aus den tiefsten Lebensbedingungen der großen Volksmasse kommt das Verlangen nach Wohlfahrt, die Aufhebung gegen Elend und Unterdrückung, der Schrei nach Befreiung ihrer Ketten emporkommt, millionenfach wiederholt. In der ganzen Masse bringen die gleichen Empfindungen, hervortretende Kräfte emporkommen und alle zusammen werden sie zu einer gesellschaftlichen Kiefenkräft, deren bewußter Aus-

druck die Sozialdemokratie ist. Wie in der Zukunft dieser Wille sich gestalten und umsetzen wird, das können wir jetzt nicht von Partei wegen bestimmen, sondern höchstens im persönlichen Meinungsaustausch vorauszuversuchen versuchen.

Unseren Gegnern ist eine solche Anschauungsweise natürlich unverständlich. Weil sie in allem menschlichen Handeln, auch in dem Kampf für den Sozialismus, nur freie Willkür sehen, betrachten sie die Sozialdemokratie als eine Partei, die den geheimen Plan für den Umsturz fertig in einer Schublade liegen hat, ihn aber, um nicht dem Staatsanwalt in die Hände zu fallen, sein zu verbergen sucht. Eine revolutionäre Partei muß für sie notwendig eine Art Verschwörerbande sein; irgend was Unanständiges muß darin stecken, das die Volkstirer insau verdammen. Wenn dann ein anderer es mal unvorsichtig herausplappert, müssen die Volkstirer sich winden und alle Straffe anwenden, den unbedeutenden Ausplauderer abzuwürdigen. Aus dieser blöden Betrachtungsweise heraus verurteilen die bürgerlichen Redner im Reichstag die Darlegungen Dümmigs und die Reden in den Parteiverfammlungen auszuwickeln.

Natürlich mußte demgegenüber neben der Richtigstellung der persönlichen Charakter der Darlegungen Dümmigs hervorgehoben werden, nicht in dem Sinne einer Abkühlung, — denn er steht mit seinen Anschauungen nicht allein und viele andere haben dasselbe sogar schärfer ausgesprochen — sondern als Betonung des Unterschiedes bindender Parteibeschlüsse und unverbindlicher, wenn auch noch so wichtiger Meinungen einzelner Mitglieder.

Die Frage, in welchem Maße Klassenstreiks eine Rolle in dem Kampf gegen den Krieg spielen werden, liegt noch ungelöst im Schoße der Zukunft. Die Stuttgarter Resolution läßt die Anwendung aller wirksamen Mittel offen. Die Bedenken vieler Führer gegen den Massenstreik sind nicht moralischer Natur, sondern sie sind der Zweifel, ob er in der Tat durchführbar und wirksam sein wird. Darüber wird aber nicht die Heisheit der Führer, sondern die innere Kraft und die Reife der Massen entscheiden. Daher wurde in den Parteiverfammlungen so oft der Ausdruck gebraucht, daß die Arbeiter selbst das Richtige zu finden müssen werden — worin unsere Gegner in ihrer Verlesung die geheime Parole zu hören glaubten, die zum Massenstreik rief.

Allerdings steht eine richtige Ahnung darin. Aus den Massenaktionen droht ihnen die Gefahr. Und diese Aktionen werden nicht durch Parteibeschlüsse hervorgerufen, sie kommen aus dem tiefsten Empfinden der Proletarier unter der Einwirkung gewaltiger sozialer Spannungen emporkommt. Wenn der Kampf der Klassen auf Schwärfe zugespitzt wird, wenn die bürgerliche Kriegsmacht und der proletarische Freiheitswille als zwei mächtige Naturgewalten aufeinanderprallen, dann sind Parteitraditionen und Parteibeschlüsse wirkungslos. Dann werden wir in ihrer ganzen unwiderrücklichen Kraft nur die unmittelbaren Klasseninteressen und Klassenverbindungen — ihnen hat dann die Tätigkeit der Partei Ausdruck zu geben. Und ob diese Kämpfe sich dann stets innerhalb der Grenzen der Gelehr bewegen werden, ist auch fraglich. Es handelt sich hier nicht um die Frage, was die Partei will und die Arbeiter tun sollen, es handelt sich darum, wie voraussichtlich die Massen in der höchsten Spannung des Kampfes handeln werden. Not drückt Gelehr. Wenn der Tod und Vernichtung über das Volk hereinzubrechen drohen, ist es unbedenklich, daß es sich in seinem Widerstand plötzlich wehrlos die Hände binden läßt, wie begaubert durch die Gelehrformeln, die die Bourgeoisie im eigenen Interesse auszusprechen hat — vor allem, wenn dieses Ziel aus einer politisch hoch entwickelten Arbeiterklasse besteht. Es folgen sich mit elementarer Gewalt durchziehenden Volkswaktionen die Partei die Führung übernehmen wird oder nicht, weiß heute kein Mensch. Es wäre nichts Unerbörtes; auch früher hat die Partei auf das Gelehr geoffen, das ihr im Wege stand, und alle bürgerlichen Parteien haben, wo sie es nötig fanden, Gelehr gebrochen und sich dessen gerächt. Es ist aber auch ziemlich gleichgültig, denn die Geschichte wird nicht durch die Beschlüsse der Parteien, sondern durch die Aktionen der Klassen gemacht.

Das ist es, was die bürgerliche Klasse verschweigen und instinktiv ahnt und verbergen gegen die Sozialdemokratie auszuspielen sucht. Sie fühlt ganz richtig heraus, daß ihre eigenen Tünden die revolutionäre Aktion der Arbeitergebedeten gegen sie herauszubringen, eine Aktion, die nicht vor papierernen Katastrophen ihu zurückweicht; sie fühlt auch, daß die Sozialdemokratie die Beförderung dieser Revolution ist. Aber jedesmal, wenn sie das drohende Gelehr greifen will, wenn sie die Unvermeidlichkeit der Volksempörung als einen fertig ausgearbeiteten Verschwörungs-

plan der Sozialdemokratie zu fassen glaubt, zerfliegt es unter ihren Händen. Denn sie steht vor einer sich mit der Gewalt einer Naturkraft vollziehenden Weltrevolution, von der die Partei nur eine der augenblicklichen Erscheinungsformen ist.

## Politische Rundschau.

Rühringen, 20. November.

### Die Liberalen gegen die Sozialdemokratie.

In den Wahlkreisen der fortschrittlichen wie der nationalliberalen Partei, die schon veröffentlicht werden, darf es natürlich nicht auch an künftigen Stellen gegen die Sozialdemokratie fehlen. So heißt es im Appell der Fortschrittler:

Von der Sozialdemokratie trennen und grundsätzliche Meinungsverschiedenheiten. Solange sie in schädlicher Kampfesart an ihrer politischen und kommunistischen Grundausfassung festhält, als Klassenpartei die wirtschaftlichen Gegensätze willkürlich verschärft, den Reichshaushalt mit seinen Kultur- und Verteidigungsausgaben ablehnt, wäre ihr Wachstum im Reichstag auf Kosten des Liberalismus nur ein Hindernis des Fortschritts. Je größer die Zahl der sozialdemokratischen Mandate, desto größer die Gefahr des Rückschlags, desto näher eine innere Krisis, die nur der Reaktion zugute kommt.

Etwas kürzer, aber noch etwas bössartiger lautet die gegen die Sozialdemokratie gerichtete Stelle im nationalliberalen Wahlaufruf. Nämlich:

Sie (die nationalliberale Partei) verurteilt auf schärfste die verheerende Agitation der Sozialdemokratie und bekämpft nachdrücklich jeden Versuch, durch Terrorismus das Recht des Arbeiters auf Freiheit der Arbeit einzuschränken.

Während sich der fortschrittliche Wahlaufruf mit einem Galimatias abgestandener Redensarten begnügt, wendet sich der nationalliberale mit einer artigen Verbeugung an die scharfmacherischen Arbeitgeber und winkt ihnen Erfüllung ihrer Hoffnungen zu. Den besten Kommentar zu dieser Stelle hat Herr Stresemann auf dem nationalliberalen Parteitag gegeben, indem er voraussetzte, die Nationalliberalen würden wegen dieses Vorfalls als Schornstein- und Reaktionäre angegriffen werden. Herr Stresemann schwärmte als Liberaler natürlich für „Rechtsrechte“, von denen ihm aber keines so heilig ist wie das Meinensrecht des Streifbrechers.

Die Nationalliberalen kämpfen mit dem modernen Apparat der Schornsteinideologie. Der fortschrittliche Aufruf ist dagegen ältester Eugen Richter. Wer im Zeitalter der Arbeitgeberverbände, der Truzis und der Hochschuttpolitik den Sozialdemokraten vorwirft, sie verschärften „willkürlich“ die wirtschaftlichen Gegensätze, der hat von der Willkür unserer modernen Wirtschaftszustände keine Ahnung oder will keine haben. Ebenso steht es mit der beliebten Redensart, daß die Tätigkeit der Sozialdemokratie schließlich nur der Reaktion zugute komme. Neu ist nur der Hinweis auf die sozialdemokratische Ablehnung des Staats „mit seinen Kultur- und Verteidigungsausgaben“. Hier merkt man den Fortschritt. Nämlich den Fortschritt in der Richtung zum Nationalliberalismus!

### Deutsches Reich

#### Flotte in Sicht! Das „Berliner Tageblatt“ meldet:

Das Nachrichtenbureau des Reichsmarineministers bereitet sich für eine verstärkte Winterfähigkeit vor, die allem Anschein nach mit der eben so oft demontierten wie angefangenen neuen Flottenvorlage im nächsten Zusammenhang steht. Bisher waren zum Nachrichtenbureau nur drei Seesoffiziere kommandiert, jetzt sind noch weitere zwei zur Dienstleistung kommandiert worden, sodas für die Dauer dieses Winters fünf Marineoffiziere im Nachrichtenbureau ihre Tätigkeit zu entwickeln haben.

Die ersten Spuren dieser Flottenpropaganda sind in der Presse bereits zu finden. So weiß die „Mil-pol. Korrespondenz“ zu melden, daß man im Reichsmarineministerium den Wünschen nach verstärkter Flottenrüstung durchaus sympathisch gegenüberstehe. Allerdings werde man kaum ein neues Flottengelehr einbringen, sondern einen andern Weg wählen, worüber die Erwägungen noch im Gange seien.

So segelt die deutsche Flottenpolitik vergnügt dem Weltkrieg entgegen, der die Folge des endlosen Betrübistens sein muß.

Vin Dementi des Abg. v. Oldenburg-Jansschau. Herr v. Oldenburg-Jansschau schreibt der „Deutschen Tagesztg.“: „Zu meinem größten Erstaunen bringt der „Vorwärts“ und die „Vossische Zeitung“ in einem Artikel eine Mitteilung, wonach die Stellungnahme der Konservativen

Fraktion in der Marokkodebatte durch eine Radikalisierung von mir verursacht oder beeinflusst sein soll. — Das ist von Anfang bis zu Ende erlunden."

Herr v. Oldenburg-Jantouchou bestreitet natürlich nicht, daß der Streik ein paar Tage vor der Marokkodebatte im Reichstag als Jagdpost bei ihm weilte, er kann auch nicht behaupten, daß eine Anzahl anderer Junker, die die härtere Tonart der Konservativen repräsentierten, an der Jagd teilgenommen haben. Doch man sich bei dieser Gelegenheit nicht nur über Wetter und Sport unterhalten hat, darf als weiteres angenommen werden. Jedenfalls ist ein gewisser Zusammenhang mit dem höchst sonderbaren Verhalten des Streikenden im Reichstag und der Jagd in Jantouchou nicht einfach von der Hand zu weisen. Doch Herr v. Oldenburg in höchst eigener Person die Radikalisierung der konservativen Fraktion auf die Post getragen hat, ist nicht behauptet worden. Darum, so lautet in diesem Falle die Frage, hülft sich die konservative Reichstagsfraktion in Ehrlichkeit? Doch man in letzter Minute fast den zu erst als Redner vergeblichen Grafen Rantzau auf die Seite schob und dafür den Schloßherrn von Klein-Idnau voranstellte, das muß doch einen Grund gehabt haben. Durch das Demotiv des Herrn v. Oldenburg wird somit keineswegs die Tatsache aus der Welt geschafft, daß sich innerhalb der konservativen Fraktion im letzten Moment eine Zersplitterung zeigte, die die härtere Tonart in den Vordergrund rückte. Die "Schlesische Zeitung", die auf diese Sache in einem langen Artikel zu sprechen kommt, muß nun selbst zugeben: "Wahr ist allein die längst bekannte Tatsache, daß Herr Rantzau — wie in allen Zeitungen zu lesen stand — als Redner der Fraktion in der Marokkodebatte in Aussicht genommen war. Wichtig ist es auch, und daraus ist gar kein Geheimnis gemacht worden, daß auf fast einstimmigen Wunsch der konservativen Reichstagsfraktion der Abgeordnete von Seydebrand einspringen mußte, weil ein temperamentvolleres Kräftepaar, als dem Grafen Rantzau eigen ist, für erforderlich erachtet wurde."

Überdies konnte man von dem Verhalten des Streikenden recht wohl den Eindruck gewinnen, daß ihm die Grundzüge der Rede des Herrn v. Seydebrand keineswegs etwas bis dahin Unbekanntes waren.

**Merkwürdige Kampfesweise.** Da der Zweck die Mittel der Ultramontanen beizubehalten, gehört auch die nichtsnutzigste Demagogie zu ihren "anderen" Kampfmitteln. Besonders in dem jetzigen Wahlkampf suchen die Merkmalen durch öffentliche Anrede des Bewusstseins zu wirken. Zu der "kölnischen Volkszeitung", Nr. 983, liest man:

"... in der Versammlung, vor der die liberale Partei das Großblut-Kommen verteidigte, trat zuletzt Herr Reichsnotar Burger auf, um die Wahl der beiden Straßburger Sozialdemokraten in Straßburg-Stadt in einer temperamentvollen Rede zu empfehlen. Wenige Tage darauf sah man ihn in seiner Uniform als Reserveoffizier."

Die Absicht solcher Streichbriege liegt auf der Hand. Sie gibt einen Voreindruck von der Unzulänglichkeit, Gefährlichkeit und Intoleranz ultramontaner Herrschaft.

**Der Reichsverband Dr. Görde** hat sich nun glücklich zum konservativen Kandidaten durchgemangelt. Nachdem die Nationalliberalen des Kreises Brandenburg-Belchaveland auf seine Wiederanstellung verzichteten, haben nunmehr die Konservativen des Kreises in einer Vertrauensmännerversammlung beschlossen, Herrn Görde als ihren Kandidaten zu unterstützen. Der ehemalige nationalliberale Görde nimmt also die "Trennung nach Rechts" in dem Sinne, daß er kräftig jähliert vor den Konservativen, zu denen ihm sein reichsverbandlerisches Herz längst hingog.

**Den nationalliberalen Delegiertentag**, der Sonntag, den 19. November, in Berlin stattfand, begrüßte Vorkommnis in der "Nationalzeitung" mit einem Erfolg und Prolog, in dem es heißt: "Dankensvoll und wohlgerichtet zieht die nationalliberale Partei in den Wahlkampf. Es ist ihr gelungen, in diesen schwierigen Zeiten seit Verabschiedung der unzulässigen Reichsfinanzreform ihre Organisationen zu verfestigen und in Gebieten, die ihr einst verfallen waren, ihre Vereine in stiftlicher Mitgliederzahl aufzurichten. Der Kampf der Partei ist vollendet. Einen harten Kampf müssen wir ausstehen und nach zwei Fronten schlagen. Es gilt, gegen die Sozialdemokratie unsere Positionen zu halten und die Herrschaft des schwarz-blauen Blodes zu brechen." — Der Zentralverband der Nationalliberalen Partei tagte am Sonnabend im Reichstagsgebäude verträglich.

**Der neue heftige Landtag.** Nachdem in den Stimmwahlen noch zwei Sozialdemokraten, drei Freisinnige, vier Bündler und drei Nationalliberale gewählt worden sind, ist der neue heftige Landtag wieder aktionsfähig. Von den 33 zu belegenden Mandaten waren bei der Hauptwahl vier an die Sozialdemokraten, je sechs an Bündler und Zentrum, drei an die Nationalliberalen und zwei an die Freisinnigen gefallen. Die heftige Zweite Kammer, deren Mitgliederzahl von 50 auf 58 erhöht wurde, wird in Zukunft folgende Zusammensetzung haben: Nationalliberale 16 Abgeordnete, (früher 18), Bauernbündler 15 (13), Zentrum 9 (8), Freisinnige 9 (5), Sozialdemokraten 8 (5), Fraktionslos 1 (1). Die Nationalliberalen verloren demnach zwei Mandate; sie bleiben zwar noch die stärkste Fraktion, haben aber nur ein Mandat mehr als der Bauernbund, in dessen Vollmächtigkeit die ehemals dominierende Partei dessen immer mehr gerät. Die Freisinnigen gewonnen vier, die Sozialdemokraten drei, die Bauernbündler zwei und das Zentrum ein Mandat. Von den acht neuen Mandaten sind also sieben an Sozialdemokraten und Freisinnige gefallen. Es läßt sich schon in der Verteilung eine kleine Verschiebung nach links erkennen, die um demselben beachtenswert ist, als sie trotz des fauleingelippten ungleichen Wahlrechts sich ergab.

**Schwarze Terrorismussügen.** Bei den Stadtwahlbestimmungen in Dortmund, so berichtet lächerlich die Zentrumspresse, soll ein polnischer Agitator von Sozialdemo-

kraten bedroht und mißhandelt worden sein. Diese Lüge wurde zuerst von der "Trennung" in die Welt gesetzt, um die Polen zu verheizen und sie zu bestimmen, für das Zentrum einzutreten. Der Terrorismusfall liegt genau umgekehrt, als er von der Zentrumspresse dargestellt wird. — Der polnische Agitator belästigte und bedrohte unsere Genossen. Ein Polizeibeamter ließ sich genötigt, unsere Genossen vor dem fanatischen Polen in Schutz zu nehmen. Durch die Beamten wurde der Pole aus dem Lokale entfernt. Inzwischen gab der Mensch keine Ruhe und bedrohte und belästigte unsere Genossen auch noch auf der Straße. Der Fall ist polizeilich festgestellt. In anderen Bezirken haben die Zentrumsagitatoren nicht nur unsere Genossen bedroht, sondern sie haben sich auch an liberalen Wählern und Stimmzettelleitern vergiffen. Das sind die geistigen Waffen des Zentrums.

**Die Grenzen auf!** Die Vorstandschaft des bayerischen Städtetages hat sich mit einer Eingabe an das bayerische Ministerium des Innern gewandt, worin wegen der Teuerung die dringende Bitte gestellt wird, die bayerischen Grenzen, soweit es seuchenpolizeilich möglich ist, für die Vieheinfuhr zu öffnen und durch entsprechende Anordnungen des Viehbesatzgesetzes die Einfuhr von getrotenem überseeischen Vieh zu ermöglichen.

**Frankreich.** Die streikenden Arsenalarbeiter des "Courbet" haben inzwischen die Arbeit wieder aufgenommen, doch erklären die Leiter des Syndikats der Arsenalarbeiter, daß die Wiederaufnahme der Arbeit nur provisorisch sei; sie beauftragen den Leutnanten des Marinebundes der französischen Arsenalarbeiter, eine Art Ultimatum an den Marineminister zu richten, um die Forderungen der Arbeiter durchzusetzen. Die Minister des Innern und der Marine kündigten energische Strafmaßnahmen an, falls die Arsenalarbeiter auf dem Streikschiff "Courbet" tatsächlich die rote Fahne gehißt und die "Internationale" gesungen haben sollten.

**Italien.** Der Atria, zufolge des in den letzten Tagen niedergeschlagenen kräftigen Regens und der dadurch verursachten Ueberflutungen des Rheins sind die Italiener in eine sehr schwierige Lage geraten. Der Fluß, der einen großen See bildet, schwenkte die von den Italienern angeworbenen Schiffsgrößen weg, und die Wassermassen bahnten sich einen Weg quer durch die Stadt bis zum Meer. Die Truppen waren genötigt, zurückzugehen und die Postenlinie hinter Humelina aufzustellen. Inzwischen sind die Straßen so weit als möglich bereits wieder ausgebeigert worden. Auch die türkischen Truppen haben unter dem Regen sehr zu leiden. Die türkischen Stellungen sind durch die Ueberflutung des Rheins in Gefahr, der vom Tiber Gorian kommt und bei Anzara vorbeifließt, stark gefährdet. Der Feind versuchte, den Lauf des Rheins in der Richtung auf die italienischen Verchanzungen abzulenken; die Gefahr wurde jedoch durch Genietruppen und Sappeure rechtzeitig abgewendet.

**China.** Die französische Revolution. Eine chinesische Provinz nach der anderen geht in den Händen der Revolutionäre über. Es ist anzunehmen, daß es den Führern der Aufständischen gelang, überall die Ordnung aufrechtzuerhalten, und daß sie sich besonders den Schutz der Fremden angelegen sein lassen. Nur in Hankow, wo die kaiserlichen Truppen, wie bekannt, vor einiger Zeit unter der chinesischen Bevölkerung ein einseitiges Blutbad angerichtet haben, weiß sich der General Wang mit einer starken Truppenmacht gegenüber den Aufständischen zu behaupten. Voraussichtlich wird Hankow in den nächsten Tagen wieder der Schauplatz erneuter Kämpfe werden.

**Alene politische Nachrichten.** Das Ausführungsgebot über die Bekämpfung des Mischhandels, das der Bundesrat beschloß, hat, seit namentlich nach dem Reichstags zugehen. — Zur Förderung der deutsch-französischen Beziehungen wird in London eine Freundschafts-Konferenz stattfinden. — Am nächsten Sonntag hat der Finanzminister die Staatskassa der Regierungskasse angenommen, nach der der dortigen sogenannten Beizelle 1400000000 Frank Mitteln aus den Löhnen des Volkes bewilligt wurden. — Der Reichs-Deputations, der angefangen war, ein Wahlgesetz zu erlassen und an Deutschland verkauft zu haben, wurde vom Schmirzler in Reims zu zwanzig Jahren Zwangsarbeit verurteilt. — Der russische Finanzminister hat in der Reichskassa eine Gesetzesvorlage auf Bewilligung von 105000000 Rubel aus dem freien Barbestand zum Bau der Schwarzmeerflotte eingebracht.

**Gewerkschaftliches.**

**Zu dem Konflikt in der Berliner Metallbranche** schreibt die "Berliner Morgenpost": "Es ist kein Geheimnis, daß die Kriegspartei im Industrien-Verband einen schweren Stand hat. Die mittleren und kleinen Firmen wollen einen Vergleich mit den Arbeitern, denn die Ausparierungen würde ihnen ungleich größeren Schaden bringen, als den großen Unternehmen. Ein noch längerer Kampf würde auch in den Kreisen der Arbeitgeber Existenz vernichten, denn die Arbeiter würden die 60 prozentige Ausparierung mit dem Generalstreik bei allen Firmen durchsetzen. Diesen nutzlosen Kampf wird man vermeiden, umso mehr als die Arbeiter zu Vergleichsverhandlungen auch jetzt noch bereit sind."

Die eigentliche Ursache der vielen Streiks in der Metallindustrie ist in letzter Linie auf die geradezu unverändliche Ablehnung des Tarifprinzips durch die Arbeitgeber zurückzuführen. Auch die Nichtanerkennung der Organisation der Arbeiter, die in Berlin rund 120000 Mitglieder hat, führt beständig zu neuen Konflikten. ... Die Lohnbewegung der Gesandten in Cöthen ist dadurch beendet worden, daß durchweg eine Lohnaufbesserung von 1 bis 4 Pf. erzielt wurde. Beendet ist auch die Lohnbewegung der Berliner Speisearbeiter, bei welcher ebenfalls ein kleiner Lohnaufschlag erzielt wurde.

**Solales.**

Kölner, 20. November.

**Eröffnung des Reichstagswahlkampfes im zweiten odenburgischen Wahlkreis.**

Die am Sonnabend nach Sodewillers "Tisch" abberufene öffentliche politische Versammlung war von etwa 1200 Personen besucht. Genosse Schulz eröffnete gegen 7/9 Uhr die Versammlung und führte zunächst aus, daß die sozialdemokratische Partei mit dieser Versammlung im zweiten odenburgischen Wahlkreis offiziell in den Reichstagswahlkampf trete, daran die Hoffnung knüpfend, daß es diesmal gelingen möge, den Sieg an unsere Fahne zu binden.

Hierauf nahm Reichstagskandidat Genosse Hug das Wort zu seinem Referat: "Die Reichstagswahlen sind die Sozialdemokratie". Er führte aus, es sei jetzt das höchste Mal, daß er als Reichstagskandidat vor die Wähler trete. 25 Jahre ringe er um den Wahlkreis. Gewissermaßen ein Jubiläum für ihn wie für die Partei. Bei seiner erstmaligen Kandidatur seien 800 Stimmen auf ihn, im Jahre 1907, dem letzten Wahlkampf, betrug die Stimmzahl 10 000. — Dann gab Redner einen Rückblick auf die Reaktionsperiode, der Herr des Sozialistengesetzes, der Zeit, wo die Verfallungs- und Reformen abgelehnt wurden, jedes Bestehen zur sozialdemokratischen Partei mit Vernichtung der Existenz endete, viele Gefangene, über 600 Mittel verfallene Organisation bestand. Trotzdem gab es immer welche, die das Banner des Sozialismus hoch hielten, die einzige Hoffnung bildeten seinerzeit die 300 000 Wähler, die sich zur Sozialdemokratie bekamen. Die Reaktion war besonders im Jahre 1887 härter denn je hervor: die zwanzigjährigen Legislaturperioden wurden in fünfjährige umgewandelt, die siebenjährige Bindung der Ausgaben für das Heer (Septennat) und die Getreidezölle wurden eingeführt. Die Fortschrittler konnten sich aus phrasen nicht erheben, was Bismarck verlangte, aber hätte der Liberalismus sich nicht so sehr in kapitalistische Geschäfte verloren, so wäre wohl manches anders gekommen. Heute ist er zu einer unbedeutenden Partei herabgesunken, eine Folge seiner unzuverlässigen Haltung, die immer durch die Furcht vor der Sozialdemokratie bedingt war. Es gab liberale Männer, die einsehen, daß man ohne die Arbeiterschaft im politischen Leben keine Bedeutung gewinnen kann, aber diese Einsicht kam zu spät. Die politischen Dinge nahmen eine wunderbare Wendung: Bismarck machte Frieden mit Rom, aus dem Zentrum wurde eine Regierungspartei. Die spätere Zeit brachte die Zolltarifkämpfe von 1902 und den Berrat Eugen Richters, der dabei sein ganzes Leben gegen die Zollpolitik verlor. Er wandte sich statt nach links nach rechts.

Die ganze kapitalistische Entwicklung drängte zu Expansion des Kapitalis, zur Weltpolitik, diese brachte uns nach Afrika, wo unsere Vertreter um kein Haar besser waren als die Engländer, die Portugiesen, die Spanier. Die Vernichtungstrategie General Trothas ließ dort ein ganzes um seine Freiheit ringendes Volk vom Erdboden verschwinden, was kapitalistische Kolonialpolitik bedeutet, zeigt der gegenwärtige Raubzug der Italiener nach Tripolis, wo von einer "kolonialisierten" Nation Grauel gegen die Menschlichkeit ihr Haupt verhalten muß. Und doch verteidigen die Arbeiter lediglich ihr Vaterland. — Die Kolonialpolitik brachte uns dann auch die Kriegen von 1907, wo unsere nationale Ehre in Gefahr sein sollte; in Wirklichkeit war dem Zentrum einmal zu wenig Konzeptionen seines in Regierung gemacht worden. Fürst Bälou brachte es her, die Liberalen zur Regierung herbeizuziehen. Dadurch, daß die Liberalen mit den Konservativen partiierten, wurden wohl die sozialdemokratischen Mandate dezimiert aber unsere Stimmen stiegen um eine Viertelmillion, während der Liberalismus allen Arbeit verlor. Der Bälouffluß machte schnelle, aber schlechte Arbeit. Die Kosten für die Wiederrichtung mußten durch Steuern aufgebracht werden. Nach einer 30-jährigen Politik der indirekten Steuern, können aber neue in Höhe von 500 Mill. Mark nicht ohne eine erhebliche Verteuerung der Lebens- und Genussmittel geschaffen werden. 400 Mill. Mark indirekte Steuern wollte auch der Liberalismus bewilligen, wenn daneben wenigstens 100 Mill. Mark Selbststeuern eingeführt würden. Aber die Konvention handelte in dieser Frage nach dem Grundgesetz, was in willt mein Bruder sein, dann mußst du mit auch zu thun sein. Mit knapper Not rettete sich der Liberalismus vor den Vorwürfen vom Bloß, das Zentrum wurde wieder Regierungspartei und unternahm gemeinsam mit den Konservativen den Steuerabzug auf die Taschen des arbeitenden Volkes. Das brachte einen Umsturz herbei, aber nun rächte sich bitter, was der Liberalismus 1907 verschuldet, als er den ärgsten Reaktionsären gegen Sozialdemokraten zum Siege verhalf.

Die Weltkriege haben inzwischen nicht aufgehört, zum Kriege hauptsächlich gegen England und Frankreich zu gehen; die Völker sollten sich gegenseitig verzeihen. Dem Mittel hat man unverändert gelassen, es dahin zu bringen, nachdem die deutsche Diplomatie Niederlage auf Niederlage erlitt. Leider hat sich die Meinung, Deutschland müsse früher oder später einen Krieg mit Frankreich oder England führen, bis zu einem gewissen Grade festgesetzt. Wie Tage hören man das aus dem Munde jedes Prozentpatrioten und jedes Unteroffiziers. Die diesmal verfolgte Politik der Regierung in der Marokko-Anglegenheit konnten, müssen wir billigen. Nur mit der Art der Verhandlungen können wir nicht zufrieden sein, die in der denker absolutistischen Weise geführt und beendet worden sind. Der Reichstag muß bei solchen Angelegenheiten zustimmen oder ablehnen können, und somit Einfluß auf die auswärtige Politik ausüben in der Lage sein. Dies haben die Parlamente Italiens, Frankreichs und Englands uns voraus, während sich bei uns auf diesem Gebiete die Reaktion ungeniert breit machen

ten. Diese Reaktion zu beseitigen, ihr das Genick zu brechen, dafür müssen wir kämpfen, aus dem Munde von Millionen muß der Ruf erschallen: gegen die Reaktion, gegen die Teuerung, gegen den Hunger! Überall wird die gegenwärtige Wirtschaftspolitik infolge der Belohnung der breiten Massen als drückend empfunden. — Wie die Dinge sich entwickelt haben, ist die Landwirtschaft in einer prekären Lage. Der Grund und Boden ist zur Ware geworden, Angebot und Nachfrage bilden den Preis. Die notwendige Umwidmung des Landes wird unterbunden durch den krassen Eigennutz der Großgrundbesitzer, die den Grundlos verfolgen: Je geringer das Angebot, desto höher der Preis. — Interessant ist, daß die Regierung gegen die herrschende Teuerung nur ein Mittel weiß, den Vertrieb der einzelnen Produkte durch die Kommunen, das aber ist Kommunalsozialismus! Arme Kommunen können mit diesem jedoch nichts anfangen. Ohne Herabsetzung der Zölle, ohne Öffnung der Grenzen ist eine Beseitigung der Teuerung unmöglich. Es ist notwendig, daß das Volk sich loslöst von der Gesellschaftspolitik der bürgerlichen Parteien. Der allem jeder Arbeiter hat das nötig. Vereinzelt ist er auch heute noch nichts, vereint jedoch bildet er eine Macht, die die Gesellschaft fürchtet. Und jetzt gerade gilt es zu zeigen, daß wohl Millionen Herzen vorhanden, aber ein Schlag! Unser Leitstern, unsere Botschaft zur Befreiung der Arbeiterklasse aus politischer Bevormundung ist unser Programm. Den Menschen zum Menschen zu machen ist unser Ziel. Jeder Kampf mit, dann wird der Sieg bei unserer Fahne sein! (Wraulender Beifall folgte den trefflichen Ausführungen.)

Trotz mehrfacher Aufforderung und der Versicherung einer unbeschränkten Redefreiheit melbten sich Gegner nicht zum Wort. — Genosse Schulz stellte fest, daß demnach die Anwesenden mit den Ausführungen des Redners einverstanden seien. Nun gelte es zu organisieren und zu agieren, um die Wahlherrschaft zu unsern Gunsten abzuwickeln. Wir händen diesmal vor den würdigen Reichstagsabgeordneten, bei denen der amtliche Apparat, vom Reichstagsler bis herunter zum Nachwächter, noch intensiver spielen würde als je zuvor. Nach dem Hinweis darauf, daß nachden unsere Gegner es nicht für nötig gehalten hätten, in unserer Versammlung zu erscheinen, auch wir keine Veranlassung hätten, den Herren ihre Träger-Veranlassung am Dienstag zu füllen, wurde die imposante Versammlung mit einem begeistert aufgenommenen Beschluß auf die internationale völkerverbindende Sozialdemokratie gegen 11 Uhr geschlossen.

**Der Wochenmarkt** findet des Bußtages wegen schon wegen Dienstag statt.

**Postpatente nach Columbien** müssen von jetzt ab von uns an der Kasseabgabe befristeten Rechnung über ihren Inhalt begleitet sein. Die Preise können in diesen Rechnungen sein. Den Patenten mit Warennummern müssen ins einzelne gehende Rechnungen beigelegt werden. Nichtbefolgung dieser Vorschriften zieht in Columbien Zollstrafen nach sich.

**Wahlbestimmungen, 20. November.**

**Eine öffentliche Sitzung des Bürgervereins-Kollegiums** findet Dienstag, den 21. November, nachmittags 3 Uhr, im großen Sitzungssaal des Rathhauses statt mit folgender Tagesordnung:

1. Räumerei- und Sparsparienangelegenheiten.
2. Bewilligung von zehn Anleihen für die Hausbesitzerbank.
3. Bau einer Bedürfnisanstalt auf dem Bismarckplatz.
4. Ausbau der Kanalisation im Krankenhaus.
5. Schulachen.
6. Aenderung der Telefonanlage im Rathaus.
7. Preis des elektrischen Stromes für Haushaltungszwecke.
8. Einleitung der Jahresrechnung 1909/10.
9. Bürgerrechtsbewilligung.
10. Verschiedenes.

**Vortrag.** Am Dienstag abend findet im Westspießhaus der 2. Brunsche Vortrag statt.

Gegen das Streikpostenfischen macht in seiner Sonnabendnummer auch das „Wilhelmsh. Tageblatt“ mobil, und zwar unter der so beliebten Spitzmarke „Wie man in England und in den Vereinigten Staaten von Amerika die Arbeitswilligen schützt“. Der Industrie-Kapitalismus hat in den Vereinigten Staaten eine ganz andere Entwicklung genommen als bei uns in Deutschland, hat zu gleicher Zeit aber auch verstanden, sich die Justiz willfährig zu machen, hauptsächlich, wenn es sich um die Wahrnehmung von Unternehmerinteressen gegenüber den Interessen der Arbeiterklasse handelte. Hat da irgendein amerikanischer Gewerkschaftsvorstand eine Ansprache an wegen Streikpostenfischens Beurteilung gehalten, in der Streikenden das Streikpostenfischen einfach unterlag wird, und flugs kommt das „Wilhelmsh. Tageblatt“ her, um einen solchen, die Unternehmerinteressen in einseitiger Weise begünstigenden Zustand als erstrebenswert auch für Deutschland zu bezeichnen. Es muß mit größerer Energie gegen das Streikpostenfischen vorgegangen werden, fordert das Tageblatt; denn es handelt sich um terroristische Einwirkungen auf die Arbeitswilligen, die denen diese „durch die Missetat des Gelezes“ geschützt werden müssen. — Also größerer, verstärkter Schutz den „hocherhaltenen Elementen“ Arbeitswilligen, den „Jahresgehältern“, die heute schon überall da, wo sie auftauchen, breitet gemeingefährlich werden, die mit Revolution, Schlagungen, Gummihäupteln und ähnlichen niedlichen Verwegenungen auf jeden erdrücken, anständigen, um seine soziale Befreiung ringenden Arbeiter ungebündelt losgeben können. Daneben natürlich unumstößliche, möglichst ebenfalls noch doppelt und dreifach durch die „Missetat des Gelezes“ geschützte Unternehmerwillkür, die durch Ausperrungen, schwarze Listen und verschiedene andere „Ladone“, die den Leuten natürlich gleichgeliebte Mittel, über die organisierte Arbeiterklasse herfallen darf. Das ist also das zu er-

strebende Ideal, für das das „Wilh. Tagebl.“ so warm eintritt. Wir bringen dies hiermit unseren Lesern ebenfalls zum Kenntnis, um zu zeigen, wie auch diese bürgerliche Blätter mit Arbeiterinteressen ungeschicklich umgehen wollen.

**Eine Dampfmaschine verloren hat**, wie aus Kiel gemeldet wird, bei der Übernahme von Schiffsbauingen in der Dittsee das „Lüdenshiff „Schlesien“. Die in dem Fahrzeug befindlichen Mannschaften verreckten sich auf den schwimmenden Schiffschrauben in Sicherheit zu bringen.

**Ein Opfer der letzten Stürme** ist allem Anscheine nach der Anfang dieses Monats mit einer Ladung Wehl von der Baltischen Mühle in Neumühlen nach Wilhelmshaven expedierte Ewer „Maria“, Schiffer Ebeling, in Neuland an der Dittsee heimetaut, geworden. Ein in der Ebeling-Ladung geborgenes Boot trägt die Inschrift „Maria — Neuland.“ Der Segler hat wahrscheinlich mit seiner aus zwei Personen bestehenden Besatzung in der Sturmzeit vom 5. auf den 6. Noobr. den Untergang gefunden.

**Wilhelmsh. Theater.** Im Seemannshaus wurden gestern zum ersten male der „Rastelbinder“ gegeben. Von all den neuesten Operettenkomponisten ist Franz Lehár im Publikum sicher noch der Beliebteste. Auch das von Viktor Léon geschriebene Ballett sticht von manchem Rindermergeren der neuesten Wiener Operette leidlich vorteilhaft ab. Auf die Einstudierung der gelungnen Aufführung, besonders der Rindermerger- und des Duetts des Rastelbinderbuben und seiner Suga schien große Sorgfalt gelegt worden zu sein. Die beiden jungen ihr Weidlein jedesmal mit verhältnismäßiger Sicherheit her und trafen ganz den in ihren Rollen legenden sentimental Ton, was nicht ganz leicht ist, da doch z. B. bei den Worten: „Janu die verlobe ich mich der Kompositen an das Schmalmaterial der Achtjährigen bereits erhöhte Anforderungen stellte. Herr Ritter als Spenglermeister und Herr Hoffmann als Pfefferkorn standen in ihren Leistungen auf der Höhe, ebenso Herr Brill als Grohhauer, wie auch als Corporal, besonders sein erstes Auftreten wollte uns gefallen. Beachtenswert war auch Fräulein Neubüchlers Leistung in der Rolle der Nissi, während uns Fräulein Goldschmidt-Mehmann noch immer nicht recht disponiert zu sein schien.

Am Dienstag gelangt der dreiteilige Schwank „Der Schlafwagenkontrolleur“ zur Aufführung. Wir können einen Besuch dieses an den brolligsten Bewohlfelungen überreichen Schwanks nur empfehlen. Der Vorverkauf findet an der Theaterkasse und in den bekannten Vorverkaufsstellen statt.

**Aus dem Lande.**

**Odenburg, 20. November.**

**Die Stadtratswahl** und die **Stadtgebietserweiterung** stehen in der öffentlichen Versammlung am Mittwoch, dem 22. d. M., abends 8 1/2 Uhr, im Gewerkschaftshaus zur Verhandlung. Die Versammlung wird sich eingehend mit den Verhältnissen im Kommunalwesen der Stadt und des Stadtgebietes beschäftigen und daher ist es notwendig, daß jeder Wähler zu dieser Versammlung erscheine.

**Oftersburg, 20. November.**

**Die Tätigkeit der Sozialdemokratie in der Gemeindevertretung** lautete das Thema der öffentlichen Wählerversammlung in der Tonhalle am Sonntag nachmittag. Genosse Krey als Mitglied der Gemeindevertretung erstattete einen eingehenden Bericht über die Tätigkeit des Gemeinderats und Ortsausschusses. Da die Sozialdemokratie ihren Wählern dieser Tage einen gedrungenen Tätigkeitsbericht übermitteln, verweisen wir unsere Genossen auf denselben, der zeigt, welche umfangreiche Arbeit unsere Genossen im Gemeinderat und Ortsausschuß verrichten haben. Genosse Reimann referierte dann über Kommunalpolitik und Sozialdemokratie unter Würdigung der gefassten Gemeinderatsbeschlüsse. Die Versammlung erklärte sich mit der aufgestellten Kandidatenliste einverstanden. Nach einem Appell zur regen Agitation wurde die Versammlung geschlossen.

**Zur Flugblattverbreitung** mögen die Genossen sich am Mittwoch früh 8 Uhr in der „Tonhalle“ einfinden.

**Die freiwilige Versammlung** am Sonnabend in der „Harmonte“, in welcher der Reichstagsabgeordnete Fischel aus Berlin referierte, war von ca. 70 Personen, darunter noch viele aus der Stadt, besucht. Die Arbeiterklasse hatte aus tatsächlichen Gründen sich fern gehalten, um einmal zu sehen, wie viel Mann die Freiwililigen zu Versammlungen aufzutreiben vermögen. Das Resultat zeigt, wie richtig diese Taktik war.

**Telmenhorst, 20. November.**

**Die Errichtung eines Isolierhauses** bei dem hiesigen Krankenhaus wird dem Gesamtstadtrats in heutiger Sitzung beschließen. Die Stadtvertretung hatte bisher Bedenken getragen, größere Summen aufzubringen, ohne an den geschaffenen Werten ein Eigentumsrecht zu erhalten. Die Verhältnisse beim Krankenhaus sind jedoch derart, daß etwas geschehen muß. Das Anstatorium des Krankenhauses hat vor Jahren schon Sachverständige herangezogen zur Ausarbeitung eines Projektes betr. Neubau der gesamten Krankenhausanlage. Dieses zustandegebrachte Projekt sollte 1 1/2 Millionen Mark kosten. Wegen der Ausführung dieses Projektes haben wir uns schon des öfteren gemandt, weil es trotz seiner hohen Kosten absolut unpraktisch ist. Wird das Projekt Wirklichkeit, dann hat man wohl der Ehrentafel zur Rechenschaft des längst verstorbenen Stiles der Telmenhorster Grafen genüge getan, für die Kranken aber nur unansehnliche steinerne Gefängnisse geschaffen. Wegen des offenen Widerstandes, den ein Teil der Stadtratsmitglieder gegen Ausführung des vorliegenden Projektes erbob, versucht man nun die Verwirklichung und damit Verwilderung der 1 1/2 Millionen Mark auf Umwegen zu erreichen. Der hiesige Stadtmagistrat, sowie die Mehrheit des vom Gesamtstadtrat gemählten Finanzausschusses haben sich bereit erklärt, den Plan zu verwirklichen. Der Stadtmagistrat fordert zunächst 84 000 Mark zur Errichtung eines Isolierhauses nach dem Plane des 1 1/2 Millionen-Projektes. Hat die

Stadtvertretung und der Amtsrat erst einmal 8 gefogt, dann muß er auch 8 folgen und den Reiz von 1 420 000 Mk. bewilligen. Zur Verwirklichung des nohren Labesandes arbeiten nun die verschiedensten Elemente. Der hiesige Verichterhatter der „Eidens. Nachrichten“ fähigt die ganze Situation um, indem er in Nr. 315 schreibt:

Ein Teil der Stadtratsmitglieder wünscht einen vollständigen Neubau des Krankenhauses auf einem andern Platze, der ca. 1 1/2 Millionen Mark Kosten verursachen würde.

Zu Wirklichkeit will der Stadtmagistrat und die Anhänger des jetzigen Krankenhausplatzes 1 1/2 Millionen Mk. aufwenden, während die Gegner des vorliegenden Projektes, die den jetzigen Krankenhausplatz aus den verschiedensten, nicht zuletzt hygienischen Gründen von der Krankenhausanlage befreien wollen, vor der Hand nur etwa 30 000 Mk. aufwenden und die Mittel für Errichtung einer modernen Krankenhausanlage im Verlauf von Jahren durch eine Krankenhaus-Lotterie aufgebracht wissen wollen. Mit der Aufwendung von 30 000 Mark wird den dringenden Bedürfnissen auf die Dauer von etwa zehn Jahren abgeholfen. In diesen zehn Jahren würden allein, wenn fast 80 000 Mark nur 30 000 Mark ausgegeben werden, die mit 6 Proz. zu verzinlen sind, 30 000 Mark Zinsen gewahrt. Also auch der Einwurf, daß die für ein Broviorium aufgewendeten 30 000 Mark vollständig verloren seien, ist damit widerlegt. — Jeder einsichtige Bürger muß alles tun, um den geplanten dufferen, für Kranke nicht geeigneten „Schloßbau“ auf den logen. „Schloßlandereien“ zu verhindern. Die Spielerlei mit der „Antike“ auf Kosten der Steuerzahler darf unter keinen Umständen Wirklichkeit werden. Den Steuerzahlern ist zugleich Gelegenheit geboten, die neu zu wählenden Stadtratsmitglieder auf ihre Befinnung in dieser Sache zu prüfen.

**Aus aller Welt.**

**Das Erdbeben** vom Freitag hat sich nach den eingelaufenen Berichten über Mittel- und Süddeutschland, Schweiz, Tirol, Ostfrankreich und Oberitalien erstreckt. In den wichtigsten Orten ist ein wegnlicher Schaden entstanden.

**Keine Tagesgrenze.** In einem Unfall von Selbsttötung verunvretter der Zensalde Bader in Berlin seine Frau durch sechs Messerschläger und legte sich dann aus dem vierten Stock auf die Straße. — Im Varietee 2. Klasse des Rathhofs in Neustadt a. d. H. wurde eine kleine Amoselche in einer Hufschachtel aufgefunden. — Ein auf der Fahrt von Rotterdam nach Petersburg befindlicher dänischer Frachtdampfer ist mit 20 Mann Besatzung in der Nordsee untergegangen. — In Frankfurt a. M. wurde ein Dienstmädchen während des Stabes in der Wanne schuldig und erant. — Auf der Ostungarone in Rothembach (Schlef.) wurde dem Bergarbeiter Mäand beim Schlammaufgang der Kopf vollständig zu Brei gequetscht.

**Neueste Nachrichten.**

**München, 20. Nov.** Die Polizei hat bei der Staatsanwaltschaft die Einleitung eines Verfahrens auf Konzeptionsenzüchtung beantragt und Strafantrag wegen Gefährdung der Sittlichkeit gegen den Direktor des Lustspielhauses gestellt, weil er gebudet hat, daß die französische Tänzerin Wilang sich bei einer Aufführung vor einer geschlossenen Gesellschaft ihrer sämtlichen Kleider entledige.

**Hamburg, 20. Nov.** An der Küste ist ein spanischer Dampfer gesunken. Zwei Kinder des Kapitäns, ein japanisches Dienstmädchen und 15 Mann der Besatzung sind ertrunken.

**Sangerhausen, 20. November.** Heute morgen gegen 1/2 Uhr brach in der Aktien-Malsfabrik Sangerhausen Feuer aus. Die gewaltige Fabrikanlage mit ihren drei großen fünfstöckigen Haupt- und mehreren Nebengebäuden wurde in wenigen Stunden fast vollständig eingeeidert.

**Köln, 20. November.** Auf der Fahrt von Kappenberg nach Köln fuhr der Arzt Dr. Borgelt mit einem Automobil gegen einen Baum. Er wurde herabgeschleudert und erlitt einen schweren Schädeltraum, sodah er kaum mit dem Leben davon kommen dürfte.

**Grodno, 20. November.** Im Stadionbüfrik ist heute ein französischer Fußballon niedergegangen. Der Anstoß war das Mitglied des Barifer Keroklubs Jules Dubois, der eine Fahrt von Paris nach Warschau ausführen wollte.

**Lissabon, 20. Nov.** Gestern haben die Wäker den Generalkrieg erklärt.

**Washington, 20. Nov.** Die Regierung wird dem Kongreß eine Vorlage über den weiteren Bau von Kriegsschiffen unterbreiten.

**Mexico, 20. November.** Da während der Revolution in Mexico 300 Chinesen getötet worden sind, hat China an Mexico Schadenerkämpfungs gerichtet. Zur Dedung dieser Ansprüche hat die mexicanische Regierung vorbehaltlich der Genehmigung des Kongresses beschlossen, 1 500 000 Dollars an China zu zahlen.

**Briefkasten.**

**S. J. Störtebeker.** Heber bähliche Briefe ärgert man sich nur, wenn man sie verdient hat.

**M. P. Brest.** Die Vertreter Preußens im Ausland, in Frage kommen 40, sind fast sämtlich abig. Nur sechs Vertreter sind bürgerlich; von den Delegationsorten sind gar nur zwei bürgerlich. Die mit bürgerlichen Vertretern besetzten Posten sind weniger wichtig. Es sind dies Brestlitz, Wastien, Ando, Haiti, Namünden und Anguano.

**S. J. Stel.** Bleibt noch, wenden Sie sich an Frau Schöndob (Bretschel), Brestsch.

Verantwortlicher Redakteur: J. Rüdke. Verlag von Paul Hug, Motationsdruck von Paul Hug & Co. in Rültingen.

**Dierzu eine Beilage.**

Bei der jetzigen Witterung

# sind gute haltbare Schuhwaren von grösstem Wert.

Nicht die billigsten, sondern die besten Schuhwaren zu führen, entspricht dem Geschäftsgrundsatz unserer Firma. — Ehe Sie Ihren Bedarf an Schuhwaren einkaufen, sehen Sie sich bitte unsere Waren und Preise an. Große Auswahl! Garantie für Solidität! Vorzügliche gute Passform!

**Auf unsere große Schuhmacher-Werkstatt machen wir ganz besonders aufmerksam.**

Anfertigung nach Maß, sowie jede Reparatur in denkbar kürzester Zeit und guter haltbarer Ausführung bei mäßigen Preisen.

## Trost & Wehlau, Schuhmachermstr.

Rüstringen, Wilhelmsh. Straße 70, Fernspr. 267.

Wilhelmshaven, Bismarckstr. 93, Fernspr. 352.

Gummischuhe, Pantoffeln, Hausschuhe, elegante Stiefel u. Schuhe, passend für jeden Fuß.

Knopfstiefel, Schnürstiefel, etwa hint u. unüberdicht, als Schnürstiefel für Strümpfen und Strümpfen.

Schnürstiefel, Schnürstiefel: weiches und weiches, weiches und weiches mit weichen.

**Theater im Schützenhof.**  
Unterhaltungsklub Frohsinn und Scherz.  
Dienstag den 21. November:  
**Der Glöckner von Notre-Dame.**  
Schauspiel in 5 Akten von V. Meißner.  
Anfang präzis 8.30 Uhr.  
Preise der Plätze im Vorverkauf: Numm. Platz 50 Pf.,  
Ganplatz 30 Pf. An der Abendkasse: Numm. Platz 75 Pf.,  
Ganplatz 40 Pf.

**Brotpreise pro November 1911.**

Schwarzbrot aus gereinigtem und gewaschenem Roggen  
in Broten von 10 Pfd. und 5 Pfd. à Pfd. 10 Pf.  
Kornbrot in Broten von 6 Pfd. . . . . à Pfd. 10 Pf.  
Bremserbrot in Broten von 5 Pfd. und 2 1/2 Pfd. à Pfd. 12 Pf.  
Korbrot . . . in Broten von 4 Pfd. . . . . à Pfd. 12 1/2 Pf.  
— Man bittet, auf Gewicht und Preis zu achten. —

**Wilhelmshavener Brotfabrik.**

**Deutscher Holzarbeiter-Verband**  
Zahlstelle Rüstringen-Wilhelmshaven  
Mittwoch, 22. Nov. (Einfach)  
abends 8 1/2 Uhr:  
**Außerordentl. Bezirks-Vertrauensmänner-Sitzung**  
bei Geltsland, Grenzstr.  
An dieser Sitzung muß wegen sehr wichtiger Tagesordnung jede Werkstatt unbedingt vertreten sein.  
Die Erterwählung.

**Prima Speise-Calg**  
1 Pfund 49 Pf., 10 Pfund 4.20 Mk.  
Käffer a 30 u. 50 Pfd. 47 Pf. pr. Pfd.  
Käffer a 100 Pfd. . . . 46 Pf. pr. Pfd.

**J. H. Cassens**  
Rüstringen, Peterstraße 42. und Schaar.

**Allgemeine Orts-Krankenkasse der Stadt Oldenburg.**  
Erdentische  
**General-Verammlung**  
am Montag d. 27. Nov. 1911  
abends 8 1/2 Uhr  
in der „Union“ (Ruhzimmer).  
Tages-Ordnung:  
1. Auswahl von drei Vorstandsmitgliedern (ein Vorsteher, zwei Kassenschatler).  
2. Wahl des Kassenschattes für die Prüfung des Jahres-Reportung 1911.  
3. Bewilligung von Gehaltszulagen.  
4. Festlegung des Gehalts für einen neu angestellten Bureauhilfsarbeiter.  
5. Bericht über den Jahres-Reportung, den 18. Nov. 1911.  
Der Vorstand.

**Verband der Zimmerer**  
Zahlstelle Rüstringen-Wilhelmshaven.  
Dienstag den 21. Novbr., abends 8.15 Uhr  
in Sadowassers Livoll, Verl. Güterstraße:  
**Versammlung.**

Tagesordnung:  
1. Verbandangelegenheiten und Mitteilungen.  
2. Anrechnung vom 3. Quartal und vom Stiftungsfest.  
3. Erhebung eines Winterbeitrages betr.  
4. Führerkontrolle betr.  
5. Quartierbericht und Bericht der Baubeitragskommission.  
6. Verschiedenes.  
Der Vorstand.

Zur Beachtung! Für die organisierte Arbeiterschaft gilt die Parole: „Meidet die am Dienstag den 21. November im Colosseum stattfindende Versammlung!“ Jeder organisierte Zimmerer schließe sich dieser Parole an. Nicht in der Versammlung im Colosseum, sondern in der wichtigen Mitglieder-Versammlung hat jeder Zimmerer zu erscheinen.  
D. D.

**Freie Turnerschaft Rüstringen**  
Am Ruh- und Wettag:  
**Ausflug**  
nach Federwardergraben  
(Wied. Dalm.)  
Daher! Besichtigungen alle Art. Die Mitglieder verkehren sich um 11 Uhr im Dalm. Markt um 11.30 Uhr.  
Freunde sind eingeladen.  
Der Vorstand.

**Anton Binarsch**  
Elektrotechnisches Geschäft  
Rüstringen, Börsenstr. 29  
— Telefon Nr. 286 —  
Empfehle sämtl. Bedarfsartikel für elektrische Licht-, Kraft u. Kleinbeleuchtung, Telephonie, Telegraphie.  
Grosses Lager in allen Sorten Glühlampen.  
Verkauft zu herabgesetzten Preisen.  
Elektrische Plättisen, fertig zum Gebrauch, 13 Mk.  
Elektrische Zuglampen von 4.50 Mk.  
Das Aufhängen der Lampen erfolgt gratis.

**Allgemeine Ortskrankenkasse der Siedgemeinde Veimendorff.**  
Dienstag den 21. November  
abends 8 Uhr:  
**General-Verammlung**  
in Büchmanns Wirtschaft  
Lange Straße.  
Tagesordnung:  
1. Wahl des Kassenschattes zur Prüfung der Jahresrechnung.  
2. Bericht über den Jahres-Reportungsgliedern.  
Der Vorstand.

**Herren-Stiefel**  
in den modernsten Formen in Box calf und Chevreux.  
Marke „Lloyd“  
**Konsum- u. Sparverein**  
Rüstringen  
— Börsenstrasse 24. —  
Ecke Kaak- und Paulstr.



**Apfelsinen**  
J. H. Cassens,  
Rüstringen, Peterstr. 42. — Schaar

**Todes-Anzeige.**  
Am Sonnabend nachmittags 1/4 Uhr entschlief nach längerem Krankenlager unser liebster Tochter  
**Dorathe**  
im jungen Alter von 8 Wochen.  
Dies zeigen schmerzvoll an  
Rüstringen, 20. Nov. 1911  
**Gerd Jansen**  
und Frau nebst Kindern  
Die Beerdigung findet am Dienstag, den 21. Novbr., nachmittags 2 1/2 Uhr am Sterbehause, Strassstraße 4, aus statt.

**Anna Klein**  
Wilhelmshaven.  
**Schneiderin** Prinz-Heinrichstr. 6.  
Anfertigung von Kleibern u. Kostümen, Hülsen, Röden. Modernste Ausführung, tadelloser Schnitt, feinste Verarbeitung.  
Modernisierungen jeder Art. Größte Auswahl in Stoffen.  
Rehmädchen können sich täglich melden. Gewissenhafte Ausbildung im selbstständigen Zuschneiden und Wäschen.

**Ein Herrlicher Schmuck**  
findet sich für Sie in grösster Auswahl bei  
**Carl Haller, Goldarbeiter.**  
Wilhelmshavener Strasse 55.  
Ertel. Reparaturwerkstatt, sehr bill. Preise.

Mittwoch den 22. November (Einfach)  
im Peterhof (Wwe. Schönebeck)  
**Großer Preisskat**  
Anfang 4 Uhr nachm.  
Sehr schöne, große Preise kommen zur Auspielung.  
Wwe. Schönebeck.

**Zitronen** Stück 5 Pf.  
**J. H. Cassen,**  
Rüstringen, Peterstr. 42. — Schaar.

**Kronen-Kerzen**  
weiße, 1 Water (5 St.) 40 Pf.  
10 Water 3.90 Mk.  
1 Rüte, 25 Water, 27 Pf.  
1 Water (6 Stück) 60 Pf.  
10 Water 5.70 Mk.  
1 Rüte, 25 Water, 55 Pf.  
**Farbige Kronen-Kerzen**  
1 Karton (6 Stück) . 85 Pf.  
1 Kerze 15 Pf.

**J. H. Cassens**  
Rüstringen, Peterstr. 42 und Schaar.

**Restaurant Viktoria**  
Ede Utland- und Mellumstraße.  
Mittwoch, 22. Novbr.,  
nachm. 5 Uhr anf.:  
**Gr. Preis-Stat**  
wozu freundlichst einladet  
**Louis Barnecke.**

**Fahrräder**  
emolliert, vermindert und repariert  
**Adolf Eden, Mechaniker.**  
Rüstringen, Börsenstrasse Nr. 12.

Am Ruh- und Wettag  
nachmittags 3 Uhr:  
**Großer Preisskat**  
1. Preis: Ein Fahrrad.  
Im Ganzen 9 Preise.  
Um zahlreichere Beteiligung bittet  
Wilh. Halweland.

Empfehle meine beiden angefertigten und Ziegenböde verminderten 1:1:1 zum Baden. Ledergel für Metallböde 1 Mk. für Nichtmetall. 1.50 Mk. Geirr. Niders, Schaar 136.  
Mietverträge bei Paul Hug & Co.

**Sämtliche Druksamen liefert Paul Hug & Co.**

**Wilhelm - Theater**  
(Seemannshaus).  
Dienstag den 21. November 1911,  
abends 8.15 Uhr:  
**Der Schlafwagenkontrolleur.**  
Schwan in 3 Akten von Alex. Bisson.  
**Stürmischer Reiterkeitserfolg!**

**Todes-Anzeige.**  
(Stadt Anlage).  
Sonnabend den 18. d. M. nachmittags 4 1/2 Uhr entschlief nach kurzem Krankenlager meine liebe Frau und unsere gute Mutter, Groß- und Schwiegermutter  
**Anna Melerholz**  
geb. Schröder  
im 57. Lebensjahre.  
Dies zeigen tiefbetrübt an  
**Niarich Melerholz**  
nebst Kindern u. Nichte Rüstringen, 20. Nov. 1911.  
Die Beerdigung findet am Dienstag, 21. Novbr., nachm. 3 Uhr vom Trauerkabin, Wilmingsstraße 7, aus statt.

**Daufragung.**  
Allen denjenigen, die unsere lieben Frau und unsere gute Mutter während ihrer letzten Krankheit so herzlich zur Seite standen, sowie für die zahlreicheren Besuche und Begleitung zur letzten Ruhestätte, sagen wir unsern innigsten Dank.  
Gustav u. d. Erbe nebst Frau.



**Sekales.**

**Küstringen, 18. November.**

**Warnung vor dem Raub eines Geheimmittels.** Die Firma The M. H. Winter in Washington vertreibt ein Geheimmittel „natürlicher Gesundheitshersteller“, auch „Walter Tabletten“ genannt. Von amtlicher Stelle wird darauf hingewiesen, daß der Vertrieb des Präparates den gesetzlichen Bestimmungen betr. den Verkehr mit Geheimmitteln unterliegt. Vor dem Ankauf und dem Verkauf des Geheimmittels sei deshalb ausdrücklich gewarnt.

**Der Unterhaltungsklub „Frohinn und Scherz“** veranstaltet morgen abend im „Schützenhof“ die Theateraufführung „Der Gildener von Notre Dame“, Schauspiel in drei Akten von P. Pfeiffer. Die Vorstellung beginnt 8 1/2 Uhr abends. (S. Inserat.)

**Wilhelmshaven, 20. November.**

**Bücherbund-Vortrag.** Wir machen noch einmal auf den heute Montag abend 8 Uhr im Werkpesschause hall stattfindenden Lichtbildvortrag aufmerksam, in dem Herr Dr. Reddel über den „Brunnen in der deutschen Kunst“ sprechen wird. Der Preis der Eintrittskarten beträgt 30, 50 Pf. und 1 Mark.

**Verhaftung von Passagieren durch Kapitäne an Bord.** Im 5. Rundschreiben des Deutschen Rautischen Vereins teilt dessen Vorsitz. Geh. Kommerzienrat Schulze, u. a. mit: Der Norddeutsche Lloyd hat mitgeteilt, daß in letzter Zeit die Kapitäne ihrer mit drahtloser Telegraphie ausgerüsteten Dampfer von seiten verschiedener Staatsanwaltschaften mehrfach ermahnt worden seien, auf Grund von vorliegenden Postbefehlen Passagiere an Bord zu verhaften, bzw. festzunehmen. Der Norddeutsche Lloyd sieht auf dem Standpunkte, daß ein derartiges Erjuden rechtlich unzulässig ist, da den Kapitänen nur in soweit amtliche Befehle zu erteilen, als ihnen diese im Rahmen der Seemannsordnung eingeordnet sind, und da die Kapitäne insbesondere nicht zu den Hilfsbeamten der Staatsanwaltschaft im Sinne des § 51 des Gerichtsverfassungsgesetzes gehören. Um die Passagiere wie auch insbesondere die Kapitäne vor Unannehmlichkeiten in dieser Beziehung zu schützen, hat der Norddeutsche Lloyd, gestützt auf ein Gutachten des Professors des öffentlichen Rechts, Herrn Dr. jur. Kurt Perels in Hamburg, seine Kapitäne angewiesen, derartige Erjuden der Staatsanwaltschaften oder sonstiger Behörden in Zukunft unberücksichtigt zu lassen, da eine gesetzliche Verpflichtung zu derartigen Festnahmen nicht besteht und die Kapitäne sich daher durch die unbefugte Festnahme straf- und zivilrechtlich haftbar machen würden. Aus Anlaß dieser Verfügung hat das Auswärtige Amt an den Senat der Ärelen Handelsstadt Bremen ein Schreiben gerichtet, worin es den gegenseitigen Standpunkt vertritt und mittelst, daß es in Übereinstimmung mit dem Reichsjustizamt die Kapitäne deutscher Handelsfahrzeuge aus allgemeinen Erwägungen heraus für befugt erachtet, auf Grund eines Haftbefehls auch eine nicht zur Schiffsmannschaft gehörige Person auf hoher See festzunehmen. Das Auswärtige Amt erachtet zum Schluß den Senat, den Norddeutschen Lloyd wie auch die übrigen Bremer Schiffsgesellschaften in diesem Sinne zu benachrichtigen mit dem Anbeistellen, ihre Kapitäne mit entsprechender Weisung zu versehen. Diesen Ausführungen des Auswärtigen Amtes, denen sich übrigens auch der Bremer Senat angeschlossen hat, glaubt der Norddeutsche Lloyd nicht beitreten zu können und er wird es daher vorläufig ablehnen, seine Kapitäne dementsprechend anzuweisen.

**Schiffspleie Hohenzollern.** „Zigeunerblut“, das neueste große Mio Nissen-Drama, das gegenwärtig seinen Siegeszug über die deutschen Bühnen macht, wurde Sonnabend und Sonntag hier in „Burg Hohenzollern“ vorgeführt und trug einen glänzenden Erfolg davon. Auch die modernen Reizheiten des Programms sind überaus sehenswert und wurden mit großem Beifall aufgenommen. — Seltener nachmittags mußte der Zutritt infolge des großen Andranges vormal polizeilich inhibiert werden.

**Aus dem Lande.**

**Sande, 20. November.**

**Gemeinderatswahl.** Am Dienstag den 21. November, nachmittags 3-7 1/2 Uhr, findet für die Gemeinde Sande die Gemeinderatswahl statt und sind hierzu von dem Bürgerverein Marienfeld-Sande folgende Personen als Kandidaten aufgestellt: Ernst Stoll, Werftschlosser, Gerhard Höhlen, Bauaufseher, Edward Hoting, Landwirt, Carl Luma, Formner. Mit welchen Mitteln die Gegner kämpfen, zeigt folgender Vorfall: Um die Mitglieder des genannten Vereins zu täuschen, ist von irgend einer Seite eine Liste aufgestellt und bereits Stimmzettel durch die Post verhandelt, worauf Personen angegeben, die von keiner Seite vorgeschlagen sind. Darum legen wir den Mitgliedern und Bürgern ans Herz, einstimmig für die Liste des Bürgervereins Marienfeld-Sande einzutreten.

**Sarel, 20. November.**

**Eine Stadtratsitzung** ist auf Freitag, nachmittags 5 Uhr, mit folgender Tagesordnung einberufen: 1. Grunderwerb am Moorhauser Weg; 2. Feststellung von Voranschlägen, a) der drei Fortbildungsstellen, b) des Wollschiffen Vegetationsfonds, c) der Spatasse; 3. Feststellung von Rechnungen, a) der städtischen Kasse, b) der Armenkasse, c) der Realschule, d) der Volksschulklasse; 4. Vertraulich.

**Der Distrikter-Klub** hält am Mittwoch (Bußtag), abends 6 Uhr, seine Sitzung im „Hof von Oldenburg“ ab, worauf die Parteigenossen hingewiesen werden.

**Cidenburg, 20. November.**

Die Handwerkskammer hält am Donnerstag den 23. November, vormittags 10 Uhr, im Landesgewerbeverein eine Vollversammlung ab. Die Tagesordnung umfasst folgende Punkte: 1. Ertrag des Andenkens des Herrn Neubert. 2. Änderung des § 11 des Statuts der Handwerkskammer.

3. Böhlen. 4. Neuregelung des Dienstvertrages mit dem Syndikus. 5. Haushaltsplan für 1912. 6. Versicherung gegen Unfall und Sockpflicht bei Meiler- und Seilendrängungen. 7. Zeitliche für Ausstellungen und Gelellensfahrten. 8. Ergänzung des § 2 der Gelellensprüfungsordnung. 9. Vorprüfungen und Gelellensprüfungen der Photographenlehrlinge. 10. Ergänzung der §§ 10 und 19 der Vorschriften zur Regelung des Lehrlingswesens in Handwerksbetrieben. 11. Verschidene.

**Unglücksfall.** Amlich wird uns berichtet: Am 17. November, etwa 11 1/2 Uhr vormittags, ist auf dem Bahnhofs Strahlungen des Abzuges eines Wagens in das Hofangele der Armenkassa G. aus Bellingen, der sich trotz der warnenden Zarufe des Rangierpersonals dem Gleise zu weit näherte, unter den Wagen geraten und sind ihm dabei beide Beine abgefahren worden. Der Verletzte soll schwachsinmig, schwerhörig und stark kurzichtig sein, er wird aus diesem Grunde die Warnungsrufe nicht gehört haben. Er ist mit einer Walschne gleich nach dem Unfall nach Warfel gebracht und ins dortige Krankenhaus überführt worden. Die amtliche Untersuchung ist eingeleitet.

**Spielplan des Groß-Theaters.** Dienstag 21. Nov.: 31. Vorstellung im Ab. „Das Räuten von Heilbronn“. Anfang 7 30 Uhr. (Schaülerarten). — Donnerstag, 23. Nov.: Außer Ab. zu gewöhnlichen Preisen. Freispäße haben keine Galtigkeit. Erstes Galtspiel des Herrn Rud. Christians, „Orbello“, Trauerspiel in 5 Akten von Shalepeare, Deutsch v. Schlegel u. Tied. Orbello: Rud. Christians a. G. Anf. 7 30 Uhr. — Freitag, 24. Nov.: Außer Ab. zu gewöhnlichen Preisen. Freispäße haben keine Galtigkeit. Zweites Galtspiel des Herrn Rud. Christians, „Die Journalisten“, Lustspiel in 4 Akten v. G. Freitag. Bolz: Rudolf Christians a. G. Anf. 7 30 Uhr. — Sonnabend, 25. Nov.: Außer Ab. für Auswärtige, zu gew. Preisen. Galtspiel des Herrn Rud. Christians, „Die Journalisten“. Anf. 4 Uhr. — Sonntag, 26. Nov.: Außer Ab. zu gewöhnlichen Preisen. Freispäße haben keine Galtigkeit. Letztes Galtspiel des Herrn Rud. Christians, „Orbello.“ Anfang 7 Uhr.

**Delmenhorst, 20. November.**

**Wählerveranstaltungen des Gebietvereins** am Mittwoch, den 22. November (Buß- und Bettag): nachmittags 2 Uhr bei Wirt Böhlen Dooberg; um 6 Uhr bei Wirt Belling-Roorfomp, abends 7 1/2 Uhr bei Witwe Förste, Berlinweg. Am Sonntag, den 26. November, nachmittags 2 Uhr, bei Rudemanns, Dooberdamm, um 4 1/2 Uhr bei Stöhlens, südliches Stadtgebiet, abends 7 1/2 Uhr beim Wirt Franz Bremer Chauffeur. In allen Veranstaltungen lautet die Tagesordnung: 1. Die bevorstehende Stadtratswahl und die Tätigkeit der Vertreter des Gebietvereins. Als Kandidaten des Gebietvereins sind aufgestellt: Heinrich Lange, Arbeiter, Bremer Chauffeur 47. Herr. Warrelmann, Arbeiter, Berlinweg. Johann Lange, Zimmerer, Schillweg. Hinr. Meier, Zimmerer, süd. Stadtgebiet. Bernhard Bremermann, Tischler, Wilhelmsdamer Chauffeur. Hermann Rabe, Maler, Sperrschleuse. Joh. Schmidt, Landwirt, süd. Stadtgebiet. Friedrich Meier, Maurer, Stubbenweg, Delmenhorst. — Der Besuch der Veranstaltungen ist notwendig, denn die Zentrumsorganisationen mit deren Namen werden wahrheitsgemäß am Plage sein, um besonders die Westenerung der Grundstücke nach dem gemeinen Wert zu bekämpfen.

**Grabe, 20. November.**

**Waltotte-Abend.** Der hier am Sonnabend den 25. November stattfindende Waltotte-Abend findet nicht wie im Inserat der letzten Nummer angegeben im „Hotel Vereinigung“, sondern im „Buisadiger Hof“ des Herrn Janßen statt.

**Flenzen, 20. November.**

**Gemeinderatsitzung.** Die Gemeinde- und die Armenrechnungen wurden festgelegt. Gemeinderatsmitglied Jung-händel hat um Aufklärung, ob es wahr sei, daß man Gemeindeführern die Ausübung des Wahlrechts schwer mache. Es sei ihm mitgeteilt, daß man Gemeindeführern, die bereits drei Jahre voll Steuern bezahlt haben, aus der Wahlrechte gestrichen habe, weil sie nicht imstande waren, durch Vorlegung der Quittungen ihr Recht nachzuweisen. In einem Falle, wo die Quittungen vorgelegt werden konnten, zeigte sich, daß nicht dem Rechnungsführer ein Tertium unterlaufen sei. Da nicht unmöglich ist, daß noch mehr Ter-stümer vorgekommen seien, stellte J. den Antrag, eine Kommission zur Untersuchung einzusetzen. Dieser Antrag wurde, so selbstverständlich er auch war, glatt abgelehnt. — Der Gemeindevorsteher gab bekannt, daß die eingeleitete Kommission für die Wasserlieferungsfrage bereits in mehreren Sitzungen sich mit der überaus schwierigen Angelegenheit beschäftigt habe. — Ein Schreiben des Pflezwartder Bürgervereins um Legung eines Plades von der neuen Kolonie zur Schule wurde der Kommission überwiesen. — Ein Antrag auf Aufnahme einer Anleihe von 40000 Mk. wurde zur nächsten Sitzung zurückgestellt.

**Bremen, 20. November.**

**Gestorben** ist in einem Sanatorium bei Dresden der Bürgermeister Dr. Marcus. Dr. Viktor Wilh. Marcus wurde am 9. Juli 1849 in Adln geboren. Er studierte in Bonn und Berlin die Rechte und war dann zunächst Gerichtsassessor in Preußen. 1876 wurde er Syndikus der Bremer Handelskammer, 1881 Mitglied der dortigen Bürger-schaft und am 3. Dezember 1887 Mitglied des Senats.

**Emden, 20. November.**

In der letzten Korrektur waren sämtliche Gemein-schaften vertreten. Nachdem die Eingänge zur Kenntnis gebracht waren, wurden den Delegierten eine Anzahl Sammelblätter und Flugblätter übergeben und zu recht eifriger Sammlung für die ausgeperrten Tabakarbeiter aufgefordert. — Gen. Buisch, Schulleiter der Walschne und De'zer, hielt einen Vortrag über die Agitationsmöglich-keiten für diesen Beruf. Er fordert die Delegierten auf, ihm ihre Wünsche bei der Agitation unter dieser Arbeiterkate-gorie angeben zu lassen, was von den Delegierten auch

zugelagt wurde. In der nächsten Zeit soll zu diesem Behuf eine öffentliche Agitationsversammlung stattfinden. So-bann wurden Krankenfallensangelegenheiten besprochen. — Der Bildungsausschuß teilte dann mit, daß am Montag, den 27. November, im Theatralen Saal ein „Winter Abend“ veranstaltet wird. Als Mitwirkende sind Frau Walschne und Herr Feilich aus Berlin, sowie der Arbeitergenossin E-milchler über gewonnen. Eintrittskarten sind im Ver-kauf bei den Delegierten und den bekannt Stellen zu haben. Im Dezember wird ferner Viktor Felden wieder einen Vortrag halten und im Januar findet ein Lichtbild-vortrag statt. — Die Gewerkschaften werden dann ermahnt, Remobilen für die Bonarbeiteraufsichtskommission zu-schicken.

**Krankenliste.** Die Ortskrankenliste für handwerk-smäßige Betriebe hält am Dienstag den 21. November, abends 8 1/2 Uhr, im Klubhause, Neuer Markt, ihre Genera-lerversammlung ab. Die Tagesordnung enthält Erstat-tungen von Vertretern der Arbeitnehmer und Arbeitgeber, sowie Remobilen von Vorstandsmittgliedern, Rechnungsprüfern, Berichtserhaltung und Sonstiges. Die Vertreter werden zu recht zahlreicher Beteiligung aufgefordert.

**Konsumverein.** Auf die am Mittwoch (Bußtag) im Lokale „Drei Kronen“ stattfindende Generalversammlung des Allgem. Konsumvereins wird hiermit nochmals hingewiesen. Dasselbe beginnt nachmittags 4 Uhr und wird recht zahl-reiches Erscheinen erwartet.

**Kleine Mitteilungen aus dem Lande.** Der vor nicht sehr Tagen durch einen Mehltrieb schwer verletzte Führer des Leecort ist im Krankenhaus in Leer gestorben. — Im Fern war der Bahndivert Veer in Goltshausen mit einem Messer nach seiner 14jährigen Tochter und traf sie so unglücklich, daß das Kind nach kurzer Zeit starb. — Ein französischer Wallon landete Freitag abend in der Nähe von Dopperswege. Der Führer des Wallon, Kapitän Diercot, trat am Sonnabend die Heimreise nach Paris an.

**Handel, Gewerbe und Industrie.**

**Die Betriebsrechnungen der preussisch-belgischen Staats- eisenbahnen** haben im Monat Oktober 1911 gegenüber im gleichen Monat des Vorjahres im Personenergebnis 1,9 Mill. Mark = 374 v. H., im Güterergebnis 82 Mill. Mk. = 6,22 v. H., insgesamt nach Abzug einer Mindereinnahme aus sonstigen Quellen 9,6 Mill. Mk. = 4,91 v. H. mehr betragen. Bei den Einnahmen aus dem Gütererwerb ist zu beachten, daß die Frachtpreise für Futter, Rohabzug und Zugs-mittel usw. im Oktober d. J. bereits herabgesetzt waren.

**Gewinne der amerikanischen Bahnen.** Die Gesamt-länge der verschiedenen Eisenbahnen der Vereinigten Staaten betrug am 30. Juni 1911 225.067 amerikanischen Meilen (1 1609 Meier). Die durchschnittlichen Bruttoeinnahmen pro Tag und pro Meile betragen sich auf 32,87 Dollar, während sich die durchschnittlichen Ausgaben auf 22,58 Dollar pro Meile und pro Tag belaufen, so daß eine Nettoeinnahme von 10,29 Dollar pro Meile und pro Tag sich ergibt. Nach Abzug von Steuern usw. blieb den Eisenbahnen die Summe von 742 Millionen Dollar. Diese Summe ist i-gering, daß die Hariman und Genossen alle Verluste haben, durch Niederhaltung der Löhne die Eisenbahnen in den Streik zu treiben.

**Aus aller Welt.**

**Die Telefonstation auf Spitzbergen** bereitet eine unangenehme Ueberholung und sogar einige Verzögerung. Seit acht Tagen antwortet sie auf keine Anrufe und sendet selbst keine Anrufe aus. Sämtliche in den nördlichen Fahrwasser gebenden Dampfer mit Telefonen hatten die Ordre, sich in Verbindung zu setzen, aber alle Versuche — selbst zur Nachtzeit und bei gutem Wetter — waren vergebens. Den Apparaten oder der Mannschaft muß irgend ein Unfall widerfahren sein.

**Große Vernichtung** hat der letzte Sturm an der Ost-seeküste herbeigeführt. Durch die Anwehung des Meer-bodens wurden Stände bis nahezu zur Größe eines Kinder-schloßes herausgehüpelt und entweder an Land geworfen oder von den Vernichtungsgebern geborgen. Man berechnet die Gesamtmenge dieses durch den Sturm zerlegten Vernichtens längs der Ostseeküste auf rund 600 Zehner. Einzelne Vernichtungsüberreste ereinigungen haben allein bis zu 20 Zehner erreicht.

**Veranstaltungs-Kalender.**

Dienstag den 21. November.  
Küstringen- u. Wilhelmshaven.  
Nachbedererband. Abends 8 1/2 Uhr bei Wihrahms, Mühlstr. 18.  
Verband der Schuhmacher. Abends 8 Uhr bei Balmrook.  
Mittwoch den 22. November.  
Grabe.  
Sozialdemokr. Wählerverein. Abends 8 Uhr bei D. Deß.

**Wohwasser.**

Dienstag, 21. Novbr.: vormittags 1.19, nachmittags 1.32

**Unentgeltlich Rat und Auskunft** in gew. rittlichen Beruf-jahren, sowie in der Kranken-, Unfall-, Alters- und Invalidenversicherung erst- August Jordan Delmenhorst, Stedingstraße 18.

*Wohwasser*

*Sine Opfahl m. 11*

★ Feuilleton. ★

Die rote Feldpost.

Erinnerungen aus der Zeit des Sozialkrieges. Von J. Well.

(4. Fortsetzung.)
Häusergeschichten.
Während 'Teufels' Tätigkeit hatten wir in einem...

Während 'Teufels' Tätigkeit hatten wir in einem...

Wir erfuhr, daß der Tischler in schlechten Verhältnissen...

Wir gingen darauf ein. Ein Reichmanns-Geselle war...

„Sie bekommen nichts“, sagte unser Freund jetzt...

Andern Tags kam der Tischler zu Gang, aber er ließ...

Spiegelrieder und Helfer.
Es gab unter den Genossen auch sogenannte Spiegelrieder...

Alle, die an einer Erkrankung der Atmungs-Organen leiden,
und die Symptome wie: Husten, Appetitlosigkeit, Schlaflosigkeit...

schürfte das den Beteiligten ohne Unterlaß ein. Doch war...

Kängere Zeit wurden die Balken und Stützen von Kreuzlingen...

Ein andermal hatten wir gerade eine Stodung im...

Im Café de Paris in Zürich machte mich Derosoff auf...

So sprach der Mann, der Jahre hindurch die Konstanzer...

Während nur ein paar von den vielen, täglich einlaufenden...

Hat Wunder gewirkt!
Herr Doktor A. Blüthmann, Tempin, schreibt: „Ich bitte...

Was wollen Herren!
Herr Ingenieur Max Wolf, Dresden, schreibt: „Was wollten...

Am Soubod, dicht an der Grenze, begann er seine...

Seine Wege waren zahlreich, aber sie blieben sein...

Wir kauften dem Rame einen neuen Kahn und...

Auf dem Karren fanden die Bauern keine Kartoffeln...

(Fortsetzung folgt)

Zum 21. November 1911.

Wen freit ihr an diesem ersten Tage?
Den Gänger, der nicht heim noch Wolder fand,
Der heute noch ein König ohne Land...

Ich bin hier, mit Hilfe Ihrer Inhalationen wieder ganz gesund...

Wolle Wirkung genau!
Herr Jol. Wolfertshofer, München, schreibt: „Mit...

Ankauf
von allem Eisen, Kupfer, Messing,
Zinn, Zinn, Zinn, Blei, sowie...

DR. OETKER'S Pudding
aus Dr. Oetkers Puddingpulver zu 10 Pfg. ist eine
wohlschmeckende und billige Nachspeise.

Stadt. Badeanstalt Hültringen, Oldenburgerstraße 12-
Besteht wochentags von 8 bis 1 Uhr und von 3 bis 6 Uhr...

## Kennen Sie billige Butterquellen?

Wohl kaum, denn die Preise für Natur-Butter sind überall gleich hoch! Halb so teuer jedoch ist die als bestes Butter-Ersatzmittel beliebte Qualität-Margarine

## Siegerin

in Güte, Geschmack und Bekömmlichkeit unerreicht! Feinster Molkereibutter gleich!

Ausschließliche Fabrikanten: **A. L. Mohr**, G. m. b. H., Altona-Bahrenfeld.

## Delmenhorst. Öffentliche Wähler-Verfassungen

der Gebietsvereine am Mittwoch (Bußtag).  
In Zwoberg nachmittags 2 Uhr beim Wirt Bohlen.  
In Moorcamp nachmittags 5 Uhr beim Wirt Welling.  
Berliner Weg nachmittags 7.30 Uhr bei Wirt Föhrer.  
Tagesordnung: Die bevorstehende Stadtwahl, die Tätigkeit der Gebietsvertreter, unter besonderer Berücksichtigung der Bekämpfung der Grundflut und Gebühre nach dem geltenden Wert. Um regen Besuch bittet  
Der Einberufer.

## Paul Hug & Co.

Buchdruckerei und Verlag.

An- und Abmeldescheine, Frachtbriefe, Mietsbücher, Verträge, Quittungen, Rechnungen, Lehrverträge, Lehrzeugnisse, Vorschriften, Fremdenlisten, Lohnlisten, Haus-Ordnungen, Kostenanschläge, Plakate für den Privat- und Wirtschaftsgebrauch, Auszüge und Listen für Quartier- und Kostgänger.

Rüstringen, Peterstrasse 20/22.  
Filiale: Ulmenstrasse 24.

## Einswarden-Bleg. 3 Gemeindegewähler-Versammlungen

**Bleg.** Dienstag den 21. November, abends 8 Uhr, beim Gastwirt **Wass.**  
**Wieswarden.** Mittwoch den 22. November, nachm. 4 Uhr, bei Gastwirt **Witt.**  
Referent: Landtagsabg. **Paul Hug**, Rüstringen.  
**Einswarden.** Sonntag den 25. November, abends 8 Uhr, in **Wulmanns Saal.**  
Referent: Landtagsabg. **Heilmann**, Oldenburg.  
**Tages-Ordnung:**  
Die Kommunalpolitik und die Gemeindegewähler. Freie Aussprache.  
Die Einwohnerzahl der Gemeinde Einswarden-Bleg wird hierzu eingeladen.  
Der Einberufer.

### Schortens. Gemeinderats-Wahl.

Die Wahl zur Ergänzung des Gemeinderats findet statt am Freitag, den 24. November, nachm. von 5 bis 9 Uhr in W. B. Gerdes' Wohnhaus in Schortens.

Neu-Altbeilshausen, den 18. November 1911.  
Der Gemeindevorstand.  
W. Gerdes.

### Auktion.

Am Dienstag den 21. Nov., nachm. 3 Uhr anf., werde ich im Lokal des Herrn **Woh.**, Ecke Börsen- u. Mühlentstraße, folgende Warenbestände öffentlich meistbietend gegen Barzahlung versteigern:

Große Rollen weiße Baulländer, weiße und farbige Golljanten, Stühle, Kollimröde usw.  
Ferner:  
ein großes Lager Herren- u. Burischen-Anzüge, Paletots, Hüter, Strümpfe, Normalmäße

und was sich weiter vorfindet.  
Rechnungsführer **Abraham**  
Rüstringen, Fernstr. 87B.

### Zwei kleine Hausgrundstücke

mit großen Gärten, belegen in Rüstringen (Alt-Heppens) umständehalber billig zu verkaufen.  
Im Auftrag:

**W. G. Vöhrmann**  
Bank für Hypotheken und Grundbesitz.

### Zu vermieten

II. dreier, abgetschl. Wohnung. Preis 15 Mark.

Rothart, Jodeliusstr. 13.

### Zu vermieten

eine zweiräumige Wohnung mit Kammer, passend für alleinlebende Frau.  
Rüstringen, Wochstr. 2.

### Größere und kleinere Familienwohnungen.

der Preisgültig einhergestellt, der sofort oder später zu vermieten.  
**Wilhelm Schulz**, Baumtenschm. Königsstr., beim Bahnhofsberg.

### 200 Mark

leistet die Ausbildung zu einem vollkommen tüchtigen

### Chauffeur.

Werklangen Sie kostenlos die Broschüre B 2 unserer Fachschule.  
**Gehr. Windhoff**  
Motoren- und Fahrten-Gesellschaft  
G. m. b. H., Rheine i. W.

### Konsum- u. Sparverein

für Rüstringen u. Umgegend  
E. G. m. b. H.

Wir empfehlen

### Zigarren

Fabrikat der Großhandels-Gesellschaft deutscher Konsumvereine.

Progresso . . . . .	Stück 5 Pfg.
Bolly . . . . .	5 "
Liesel . . . . .	5 "
Consum . . . . .	6 "
El Pilot . . . . .	6 "
Clausgran . . . . .	6 "
Devise . . . . .	6 "
Flor de Cabanas . . . . .	6 "
Produktion . . . . .	7 "
T. A. G. Hamburg . . . . .	7 "
Hausmarke . . . . .	8 "

Bei Abnahme von 100 Stück 50 Pfg. Ermäßigung.  
Wir bitten unsere Mitglieder, obige Marken zu bevorzugen.  
Der Vorstand.



### Für alle Arten Wäsche

— ist die —  
**Dampfwäsch- u. Plättankell**  
**Franzlob u. W. Helmstedt**  
die geeignetste, billigste und zuverlässigste in  
— Wilhelmshaven. —

### Anzuleihen gesucht

auf durchaus sichere zweite Hypothek 1000—1200 Mk. gegen fünf Prozent Zinsen. Offerten unter N. B. 55 an die Exped. d. Bl.

### Gesucht ein Knecht.

Neue Straße 10.

### Gesucht auf sofort zwei Damdenkergesellen

für Winterarbeit.  
S. Henniges, Webadungs-Gesellschaft, Ralste 1. Old.

### Gesucht zu Ostern 1912 ein Lehrling.

Ed. Eiden, Tischlermeister, Sande.

### Wichtig! Gemeinderats- u. Ortsausführungswähler

### Osternburgs!

### Grosse Wählerversammlungen

— finden statt am —  
**Montag** den 20. November, abends 7.30 Uhr, bei Witwe **Blümer** in **Bünnerstedt.**  
**Dienstag** den 21. November, abends 8 Uhr, bei Herrn **Scheumer** in **Drieflatermoor.**  
**Mittwoch** den 22. November, abends 8 Uhr, bei Herrn **Frohn**, Kloppeburger Straße.  
Tagesordnung in allen Versammlungen:  
**Die Sozialdemokratie in den Gemeindevertretungen**  
Freie Diskussion. — Referenten:  
Herrn **Krey**, Osternburg u. **Heilmann**, Oldenburg.  
Die Gemeindegewählten werden um zahlreiches Besuch der Versammlungen freundlichst gebeten.  
Der Einberufer.

### Wichtig Gemeinderatswähler der Gemeinde Ganderkesee.

### Öffentliche Wähler-Verfassungen

finden statt in  
**Kimmen** am Mittwoch den 22. Novbr., nachmittags 3 Uhr, beim Wirt **Kruze.**  
**Falkenburg** am Mittwoch den 22. Novbr., abends 6 Uhr, beim Wirt **Wiedau.**  
**Gruppenbühen I** am Donnerstag den 23. Novbr., abends 8 Uhr, beim Wirt **Chrig.**  
**Gruppenbühen II** am Freitag den 24. Novbr., abends 8 Uhr, beim Wirt **Fr. Meier.**  
**Stennum** am Sonntag den 25. November, abends 8 Uhr, beim Wirt **Lüsch.**  
**Hoyeröwege** am Sonntag den 26. Novbr., nachm. 3 Uhr, beim Wirt **Wentens.**  
**Adelheide** am Sonntag den 26. November, abends 6 Uhr, beim Wirt **Timmermann.**  
**Bürstel** am Sonntag den 26. November, nachmittags 3 Uhr, beim Wirt **Stümgelei.**  
**Vergedorf** am Sonntag den 26. Novbr., abends 6 Uhr, beim Wirt **Grundmann.**  
**Elmeloh** am Montag den 27. November, abends 8 Uhr, beim Wirt **Himmelfkamp.**  
**Hohentamp** am Dienstag den 28. Novbr., abends 8 Uhr, beim Wirt **Wentens.**  
**Ganderkesee** am Mittwoch den 29. Novbr., abends 8 Uhr, beim Wirt **Jinke.**

Tagesordnung in allen Versammlungen:  
**1. Gemeinderatswahl, 2. Reichstagswahl, 3. Freie Aussprache.**

Referenten: Die Gemeinderats-Kandidaten u. die Landtags-Abg. **H. Schulz**, Rüstringen u. **H. Jordan**, Delmenhorst.  
Gemeindegewähler! Erscheint zahlreich in diesen Versammlungen.  
Der Einberufer.



### Mütter und Kinder

Kennen die Vorteile von **Palmin** (Pflanzenfett) und **Palmona** (Pflanzen-Butter-Margarine) als Speisefett und als Brotaufstrich. Die Produkte sind von absoluter Reinheit, leicht verdaulich (kein Aufstoßen, kein Sodbrennen), sehr preiswert und gänzlich frei von tierischen Fetten. — Man vermeide die zahlreichen Nachahmungen, betrachte ihr Vorhandensein vielmehr als einen Beweis für die vorzügliche Qualität unserer Produkte.  
**H. Schlink & Cie. A.-G.**  
NB. Palmin steht auch „weich“ (körnlich) zu haben.